2024/2384

2024.9.10.

A BIZOTTSÁG (EU) 2024/2384 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2024. szeptember 9.)

a 88/97/EK rendelet alapján egy mentességet kapott fél felülvizsgálatának megindításáról és a mentességet kapott fél behozatalára vonatkozó nyilvántartásbavételi kötelezettség bevezetéséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Unióban tagsággal nem rendelkező országokból érkező dömpingelt behozatallal szembeni védelemről szóló, 2016. június 8-i (EU) 2016/1036 európai parlamenti és tanácsi rendeletre [1] (a továbbiakban: alaprendelet) és különösen annak 13. cikke (4) bekezdésére és 14. cikke (5) bekezdésére,

tekintettel a Kínai Népköztársaságból származó kerékpárokra a 2474/93/EGK rendelettel kivetett végleges dömpingellenes vámnak a Kínai Népköztársaságból származó egyes kerékpáralkatrészek behozatalára való kiterjesztéséről, valamint az ilyen kerékpáralkatrészekre kiterjesztett vámnak a 703/96/EK rendelet [2] alapján nyilvántartott importjára való kivetéséről szóló, 1997. január 10-i 71/97/EK tanácsi rendeletre és különösen annak 3. cikkére,

tekintettel a Kínai Népköztársaságból származó kerékpárok behozatalára vonatkozó dömpingellenes vámnak a Kínai Népköztársaságból származó egyes kerékpáralkatrészekre történő, a 71/97/EK tanácsi rendelettel [3] előírt kiterjesztése tekintetében az (EU) 2019/1379 végrehajtási rendelet módosításáról szóló, 2020. január 20-i (EU) 2020/45 bizottsági végrehajtási rendeletre,

tekintettel a 2474/93/EGK tanácsi rendelettel [4] kivetett dömpingellenes vám 71/97/EK tanácsi rendelettel való kiterjesztése alóli mentességnek egyes Kínai Népköztársaságból származó kerékpáralkatrészek behozatalára vonatkozó engedélyezéséről szóló, 1997. január 20-i 88/97/EK bizottsági rendeletre (a továbbiakban: mentesítő rendelet) és különösen annak 9. cikkére,

a tagállamok tájékoztatását követően,

mivel:

1. A VIZSGÁLAT MEGINDÍTÁSA HIVATALBÓL

(1) Az Európai Bizottság (a továbbiakban: Bizottság) a mentesítő rendelet 9. cikke alapján saját kezdeményezésére úgy határozott, hogy felülvizsgálja, hogy a jelenleg a Kínai Népköztársaságból származó egyes kerékpáralkatrészek behozatalára kivetett dömpingellenes vámok alóli mentességben részesülő finn Solo International Oy vállalat (a továbbiakban: a felülvizsgálat tárgyát képező fél) eleget tesz-e a mentesítő rendelet 8. cikke szerinti kötelezettségeinek, vagy hamis vámáru-nyilatkozatokat tett-e, és hogy az alaprendelet 14. cikkének (5) bekezdése alapján szükséges-e nyilvántartásbavételi kötelezettség bevezetése (TARIC-kiegészítő kód: B940).

2. A FELÜLVIZSGÁLAT TÁRGYÁT KÉPEZŐ TERMÉK

(2) A felülvizsgálat tárgyát képező termék a 71/97/EK rendeletben meghatározott, a Solo International Oy által vagy nevében szabad forgalomba bocsátásra bejelentett alapvető kerékpáralkatrészek (TARIC-kiegészítő kód: B940).

3. A MEGLÉVŐ INTÉZKEDÉSEK

(3) A jelenleg hatályban lévő intézkedéseket az (EU) 2020/45 végrehajtási rendelettel kiterjesztett 71/97/EK rendelettel kivetett végleges dömpingellenes vám alkotja.

[1] HL L 176., 2016.6.30., 21. o.
[2] HL L 16., 1997.1.18., 55. o.
[3] HL L 16., 2020.1.21., 7. o.
[4] HL L 17., 1997.1.21., 17. o.

(4) Az (EU) 2022/1461 bizottsági végrehajtási határozattal ([5]) módosított (EU) 2015/2362 bizottsági végrehajtási határozatnak ([6]) megfelelően a Solo International Oy által vagy nevében szabad forgalomba bocsátásra bejelentett, a B940 TARIC-kiegészítő kóddal ellátott behozatal mentesül a dömpingellenes vám megfizetése alól.

4. A FELÜLVIZSGÁLAT INDOKAI

(5) A Bizottság rendelkezésére áll az arra vonatkozó információ, hogy a felülvizsgálat tárgyát képező fél megszeghette a mentességet kapott félként rá háruló kötelezettségeket. Vannak arra utaló jelek, hogy a felülvizsgálat alatt álló fél által importált alapvető kerékpáralkatrészeket nem használták fel összeszerelési műveletek során vagy más termékek összeszereléséhez, nem semmisítették meg, nem vitték ki, vagy nem értékesítették újból egy másik, mentességet kapott félnek, és előfordulhat, hogy ezeket a behozatalokat vámkezelés céljából tévesen sorolták be.

5. ELJÁRÁS

5.1. Az eljárás megindítása

(6) A fentiekre tekintettel a Bizottság a mentesítő rendelet 9. cikke alapján felülvizsgálatot indít annak megállapítása érdekében, hogy a Solo International Oy-nak nyújtott mentességet vissza kell-e vonni, és hogy az alaprendelet 14. cikkének (5) bekezdésével összhangban nyilvántartásbavételi kötelezettséget vezessen-e be a felülvizsgálat tárgyát képező termék behozatalára.

5.2. A behozatal nyilvántartásba vétele

(7) A mentesítő rendelet 9. cikkének (3) bekezdése értelmében a felülvizsgálat megindításának időpontjától kezdődően a felülvizsgálat tárgyát képező féltől származó behozatalt az alaprendelet 14. cikkének (5) bekezdése szerint nyilvántartásba kell venni annak biztosítása érdekében, hogy amennyiben a felülvizsgálat a mentesség visszavonásához vezet, a nyilvántartásba vétel időpontjától kezdődően az (EU) 2020/45 végrehajtási rendelettel kivetett 48,5 %-os dömpingellenes vám legyen alkalmazandó az említett behozatalra. Ez nem érinti az e vizsgálat megállapításaiból esetlegesen eredő egyéb vámkötelezettségeket.

5.3. Felülvizsgálati időszak

(8) A vizsgálat a 2020. január 1. és 2024. június 30. közötti időszakra (a továbbiakban: felülvizsgálati időszak) vonatkozik.

5.4. A vállalat vizsgálata

(9) A vizsgálathoz szükségesnek tartott információk összegyűjtése érdekében a Bizottság kérdőívet küld a kérelmezőnek. A kitöltött kérdőíveket az e rendelet 3. cikkének (2) bekezdésében meghatározott határidőn belül kell benyújtani.

(10) A vizsgálathoz szükségesnek tartott információk összegyűjtése érdekében a Bizottság a vámhatóságoktól is bekérhet információkat, illetve felkérheti őket együttműködésre.

5.5. Egyéb írásbeli beadványok

(11) A Bizottság felkéri az érdekelt feleket, hogy e rendelet rendelkezéseinek megfelelően ismertessék álláspontjukat, szolgáltassanak információkat, és mindezeket támasszák alá bizonyítékokkal. Ezen információknak és az azokat alátámasztó bizonyítékoknak – eltérő rendelkezés hiányában – az e rendelet 3. cikkének (2) bekezdésében meghatározott határidőn belül kell beérkezniük a Bizottsághoz.

([5]) A Bizottság (EU) 2022/1461 végrehajtási határozata (2022. augusztus 26.) a Kínai Népköztársaságból származó egyes kerékpáralkatrészekre vonatkozó kiterjesztett dömpingellenes vám alóli, a 88/97/EK rendelet szerinti mentességekről (HL L 229., 2022.9.5., 69. o.).

([6]) A Bizottság (EU) 2015/2362 végrehajtási határozata (2015. december 15.) a Kínai Népköztársaságból származó egyes kerékpáralkatrészekre kiterjesztett dömpingellenes vám alóli, a 88/97/EK rendelet szerinti mentességekről (HL L 331., 2015.12.17., 30. o.).

5.6. **A vizsgálattal megbízott bizottsági szolgálatok előtti meghallgatás lehetősége**

(12) Az e rendelet 3. cikkének (3) bekezdésében meghatározott határidőkön belül az érdekelt felek kérhetik a vizsgálattal megbízott bizottsági szolgálatok előtti meghallgatásukat. A meghallgatás iránti kérelmet írásban, indoklással együtt kell benyújtani. A vizsgálat indítványozásának szakaszához kapcsolódó kérdések esetében a meghallgatás iránti kérelmet az e rendelet hatálybalépését követő 15 napon belül kell benyújtani. A későbbiekben a Bizottság a felekkel folytatott levélváltás során tűz ki külön határidőt a meghallgatás iránti kérelem benyújtására.

5.7. **Az írásbeli beadványok benyújtása, a kitöltött kérdőívek megküldése és levelezés**

(13) A Bizottsághoz piacvédelmi vizsgálatok céljára csak szerzői jogi védelem alatt nem álló információk nyújthatók be. Mielőtt a felek olyan információkat és/vagy adatokat bocsátanának a Bizottság rendelkezésére, amelyekkel kapcsolatban harmadik felet szerzői jog illet meg, a szerzői jog jogosultjától külön engedélyt kell kérniük, amelyben az kifejezetten lehetővé teszi a Bizottság számára a) az információk és adatok e piacvédelmi eljárás keretében történő felhasználását, valamint b) az információknak és/vagy adatoknak az e vizsgálatban érdekelt felek felé olyan formában történő továbbítását, hogy azok gyakorolhassák védelemhez való jogukat.

(14) Az érdekelt felek által benyújtott valamennyi olyan írásbeli beadványt – beleértve az e rendeletben kért információkat, a kitöltött kérdőíveket és a leveleket is –, amelyre vonatkozóan bizalmas kezelést kérelmeznek, „*Sensitive*” ([7]) (bizalmas) jelöléssel kell ellátni. A vizsgálat keretében információt benyújtó érdekelt feleknek a bizalmas kezelésre irányuló kérelmüket meg kell indokolniuk.

(15) A „*Sensitive*” jelöléssel ellátott információkat benyújtó feleknek ezekről az információkról az alaprendelet 19. cikkének (2) bekezdése értelmében nem bizalmas jellegű összefoglalót is rendelkezésre kell bocsátaniuk, amelyet „*For inspection by interested parties*” (az érdekelt felek számára, betekintésre) jelöléssel kell ellátniuk. Ennek az összefoglalónak megfelelő részletességűnek kell lennie ahhoz, hogy a bizalmasan benyújtott információk lényege kielégítő mértékben megismerhető legyen belőle.

(16) Amennyiben a bizalmas információt benyújtó fél nem indokolja meg kellőképpen a bizalmas kezelésre irányuló kérelmét vagy nem bocsát rendelkezésre nem bizalmas jellegű összefoglalót a kért formában és minőségben, a Bizottság az információt figyelmen kívül hagyhatja, kivéve abban az esetben, ha megfelelő források kielégítően bizonyítják az információ helyességét.

(17) A Bizottság felkéri az érdekelt feleket, hogy minden beadványukat és kérelmüket a TRON.tdi platformon (https://webgate.ec.europa.eu/tron/TDI) keresztül – a meghatalmazásokat és a tanúsítványokat szkennelt formában mellékelve – nyújtsák be.

(18) A TRON.tdi platformhoz való hozzáféréshez az érdekelt feleknek rendelkezniük kell EU Login fiókkal. A regisztrációval és a TRON.tdi platform használatával kapcsolatos teljes iránymutatás megtalálható a következő weboldalon: https://webgate.ec.europa.eu/tron/resources/documents/gettingStarted.pdf.

(19) A Tron.tdi platform vagy e-mail használatával az érdekelt felek elfogadják a Kereskedelmi Főigazgatóság honlapján közzétett, „LEVELEZÉS AZ EURÓPAI BIZOTTSÁGGAL PIACVÉDELMI ÜGYEKBEN” című dokumentumban foglalt, az elektronikus beadványokra alkalmazandó szabályokat: https://europa.eu/!7tHpY3.

(20) Az érdekelt feleknek fel kell tüntetniük nevüket, címüket, telefonszámukat és érvényes e-mail-címüket, továbbá biztosítaniuk kell, hogy a megadott e-mail-cím működő, naponta ellenőrzött hivatalos e-mail-cím legyen. Az elérhetőségek megadása után a Bizottság kizárólag a Tron.tdi platformon keresztül vagy e-mailben kommunikál az érdekelt felekkel, kivéve, ha azok kifejezetten kérik a Bizottságtól a dokumentumok más kommunikációs csatornán történő megküldését, vagy ha a dokumentumot a jellegéből adódóan könyvelt levélpostai küldeményben kell elküldeni. Az érdekelt felek a Bizottsággal folytatott levelezésre vonatkozó további szabályokat és információkat, köztük a Tron.tdi platformon keresztül vagy e-mailben eljuttatott küldeményekre irányadó elveket megtalálják a fent említett, az érdekelt felekkel folytatott kommunikációra vonatkozó útmutatóban.

([7]) A „Sensitive” jelöléssel ellátott dokumentum az alaprendelet 19. cikke és a GATT 1994 VI. cikkének végrehajtásáról szóló WTO-megállapodás (dömpingellenes megállapodás) 6. cikke szerint bizalmas dokumentumnak minősül. A dokumentum az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság dokumentumaihoz való nyilvános hozzáférésről szóló, 2001. május 30-i 1049/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 145., 2001.5.31., 43. o.) 4. cikke értelmében is védelem alatt áll.

A Bizottság levelezési címe:
European Commission
Directorate-General for Trade
Directorate G
Office: CHAR 04/039
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Tron.tdi: https://webgate.ec.europa.eu/tron/tdi

E-mail-cím: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu

6. AZ EGYÜTTMŰKÖDÉS HIÁNYA

(21) A mentesítő rendelet 10. cikkével összhangban a mentességet vissza kell vonni, ha a mentességet kapott fél nem működik együtt. Ha a mentességet kapott felek valamelyike megtagadja a szükséges információkhoz való hozzáférést, vagy nem szolgáltatja azokat határidőn belül, hamis vagy félrevezető információt szolgáltat, vagy jelentősen hátráltatja a vizsgálatot, az az együttműködés hiányának tekinthető.

7. MEGHALLGATÓ TISZTVISELŐ

(22) Az érdekelt felek kérhetik a kereskedelmi ügyekben eljáró meghallgató tisztviselő közreműködését. A meghallgató tisztviselő az eljárás folyamán megvizsgálja az iratbetekintési kérelmeket, a dokumentumok bizalmas kezelését érintő vitákat, a határidők meghosszabbítására vonatkozó kérelmeket, valamint az érdekelt felek vagy harmadik felek által a védelemhez való joguk gyakorlásával összefüggésben benyújtott kérelmeket.

(23) A meghallgató tisztviselő meghallgatásokat szervezhet, és közvetíthet az érdekelt fél vagy felek és a Bizottság szolgálatai között annak érdekében, hogy az érdekelt felek maradéktalanul gyakorolhassák a védelemhez való jogukat. A meghallgató tisztviselő általi meghallgatás iránti kérelmet írásban, indoklással együtt kell benyújtani. A meghallgató tisztviselő megvizsgálja a kérelmek indokait. Ilyen meghallgatásra csak akkor kerülhet sor, ha az adott kérdést nem sikerült a Bizottság szolgálataival kellő időben rendezni.

(24) A kérelmeket kellő időben, indokolatlan késedelem és az eljárás szabályszerű lefolytatásának veszélyeztetése nélkül kell benyújtani. Ezt szem előtt tartva az érdekelt feleknek a meghallgató tisztviselő közreműködését a közreműködésre okot adó esemény bekövetkezése után a lehető leghamarabb kérniük kell. Ha a meghallgatás iránti kérelmet nem a rendelkezésre álló időkereteken belül nyújtják be, a meghallgató tisztviselő megvizsgálja a késve beérkező kérelem indokait, a benne felvetett kérdések jellegét és e kérdéseknek a védelemhez való jog gyakorlására kifejtett hatását, továbbá figyelembe veszi a megfelelő ügyintézéshez és a vizsgálat időben történő lezárásához fűződő érdeket.

(25) További információk, valamint a meghallgató tisztviselő elérhetősége és internetes oldalai a Kereskedelmi Főigazgatóság honlapján találhatók: https://policy.trade.ec.europa.eu/contacts/hearing-officer_en.

8. A VIZSGÁLAT IDŐKERETEI

(26) A vizsgálat az e rendelet hatálybalépésétől számított kilenc hónapon belül lezárul.

9. A SZEMÉLYES ADATOK KEZELÉSE

(27) A Bizottság az e vizsgálat során gyűjtött valamennyi személyes adatot az (EU) 2018/1725 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek ([8]) megfelelően fogja kezelni.

(28) A Bizottság piacvédelmi tevékenysége során végzett személyesadat-kezelésről a magánszemélyeket tájékoztató adatvédelmi nyilatkozat megtekinthető a Kereskedelmi Főigazgatóság honlapján: https://europa.eu/!vr4g9W,

([8]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1725 rendelete (2018. október 23.) a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról (HL L 295., 2018.11.21., 39. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) A 88/97/EK rendelet 9. cikke alapján felülvizsgálat indul annak megállapítása érdekében, hogy a Solo International Oy tiszteletben tartja-e a mentességet kapott félként rá háruló kötelezettségeket, és hogy vissza kell-e vonni a Solo International Oy tekintetében az alapvető kerékpáralkatrészekre vonatkozó dömpingellenes vám alóli mentességet.

(2) A felülvizsgálat tárgyát képező és a mentességben részesülő termék a 71/97/EK rendeletben meghatározott alapvető kerékpáralkatrészek, nevezetesen:

— Festett, galvanizált, fényezett és/vagy lakkozott váz (KN-kód: ex 8714 91 10, TARIC-kódok: 8714 91 10 31, 8714 91 10 35 és 8714 91 10 39),

— Festett, galvanizált, fényezett és/vagy lakkozott mellső villa (KN-kód: ex 8714 91 30, TARIC-kódok: 8714 91 30 35 és 8714 91 30 39),

— Sebességváltók (KN-kód: ex 8714 99 50, TARIC-kódok: 8714 99 50 91 és 8714 99 50 99),

— Forgattyús hajtószerkezet (KN-kód: ex 8714 96 30, TARIC-kód: 8714 96 30 90),

— Szabadonfutó lánckerék (KN-kód: ex 8714 93 00, TARIC-kód: 8714 93 00 19), készletben is,

— Más fék (KN-kód: ex 8714 94 20, TARIC-kód: 8714 94 20 99),

— Fékkarok (KN-kód: ex 8714 94 90, TARIC-kód: 8714 94 90 19), készletben is,

— Kerékegyüttes gumibelsővel, abronccsal és kerékaggyal (KN-kód: ex 8714 99 90, TARIC-kód: 8714 99 90 19),

— Kormányok (ex 8714 99 10 KN-kód, 8714 99 10 89 és 8714 99 10 99 TARIC-kód), szárral, fékkarral és/vagy sebességváltókarral együtt is,

importőr: Solo International Oy (TARIC-kiegészítő kód: B940).

2. cikk

Az (EU) 2016/1036 rendelet 14. cikkének (5) bekezdése alapján a vámhatóságok megteszik az e rendelet 1. cikkének (2) bekezdésében meghatározott behozatalok nyilvántartásba vételéhez szükséges lépéseket.

A nyilvántartásba vételt e rendelet hatálybalépése után kilenc hónappal meg kell szüntetni.

3. cikk

(1) Az érdekelt feleknek az e rendelet hatálybalépésének napjától számított 15 napon belül kell jelentkezniük a Bizottságnál.

(2) Ahhoz, hogy előterjesztéseiket a vizsgálat során figyelembe lehessen venni, az érdekelt feleknek – eltérő rendelkezés hiányában – az e rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő 37 napon belül kell írásban kifejteniük álláspontjukat, benyújtaniuk kitöltött kérdőíveiket, illetve a Bizottság rendelkezésére bocsátaniuk a birtokukban lévő egyéb információkat.

(3) Az érdekelt felek ugyanezen a 37 napos határidőn belül kérhetik a Bizottság előtti meghallgatásukat is. A vizsgálat indítványozásának szakaszához kapcsolódó kérdések esetében a meghallgatás iránti kérelmet az e rendelet hatálybalépését követő 15 napon belül kell benyújtani. A meghallgatás iránti kérelmet írásban, indoklással együtt kell benyújtani.

4. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2024. szeptember 9-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN